

ENGIN / EQUIPMENT



ISOTHERME <i>INSULATED</i>	REFRIGERANT <i>REFRIGERATED</i>	FRIGORIFIQUE <i>MECHANICALLY REFRIGERATED</i>	CALORIFIQUE <i>HEATED</i>	FRIGORIFIQUE ET CALORIFIQUE <i>MECHANICALLY REFRIGERATED AND HEATED</i>	A TEMPERATURE MULTIPLE <i>MULTI-TEMPERATURE</i>
-------------------------------	------------------------------------	--------------------------------------------------	------------------------------	----------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------

ATTESTATION ATP/ ATP CERTIFICATE N° ATPD0626014403

Délivrée conformément à l'accord relatif aux transports internationaux de denrées périssables et aux engins spéciaux à utiliser pour ces transports
/issued pursuant to the Agreement on the International Carriage of Perishable Foodstuffs and on the Special Equipment to be Used for such Carriage (ATP.)

- Autorité délivrant l'attestation / Issuing authority: **Cemafrroid SAS, 5 avenue des Prés CS 20029, 94266 FRESNES (FRANCE)**
- L'engin / Equipment: **CAMIONNETTE RENAULT**
- Numéro d'immatriculation : **SUISSE** Numéro d'identification du véhicule : **VF1FL000975354984**
/ Identification number / Vehicle Identification number
Donné par / Alloted by: **Lecapitaine Parc d'activités Neptune I - 315 rue Louise MICHEL 50009 SAINT-LO CEDEX**
Numéro de série de la caisse isotherme : **Lecapitaine, IRF, n° 25510014**
/ Insulated box serial number
- Appartenant à ou exploité par : **PETIT FORESTIER SUISSE SA ROUTE DU MOLLIAU 30 CASE POSTALE 94 1131 TOLOCHENAZ (Suisse)**
/ Owner or operated by
- Présenté par / Submitted by: **Lecapitaine industrie Parc d'activités Neptune 1 - 315 rue Louise MICHEL 50009 SAINT-LO**
- Est reconnu comme / Is approved as : **FRIGORIFIQUE RENFORCÉ DE CLASSE C (FRCX)**
- Avec un (ou plusieurs) dispositif(s) thermique(s) / With one (or more) thermal appliance(s) which is (are)
6.1.1 ~~Autonome; /Independent;~~ **Thermo King, E-200e MAX Spectrum (30,50), R452A, BCN1291842**
6.1.2 Non autonome; / Not independent;
6.1.3 ~~Amovible /Removable;~~
6.1.4 Non amovible; / Not removable;
- Base de délivrance de l'attestation / Basis of the issue of the certificate :
7.1 Cette attestation est délivrée sur la base / This certificate is issued on the basis of :
7.1.1 ~~Des essais de l'engin; /Test of the equipment;~~
7.1.2 De la conformité à un engin de référence; / Conformity with a reference item of equipment;
7.1.3 ~~D'un contrôle périodique; /A periodic inspection;~~
7.2 Indiquer / Specify:
7.2.1 La station d'essai / the testing station : **Cemafrroid site de fresnes - 94 - Val de Marne (France) Isq-labet - 99 - Hors France (Portugal)**
7.2.2 La nature des essais / the nature of the tests : **Détermination du coefficient d'isothermie Détermination de la puissance frigorifique**
7.2.3 Le (ou les) numéro(s) du (ou des) procès-verbal : **T7784 2025/09/14 10A00222 2025/06/05**
de référence / the number(s) of the report(s)
- La valeur du coefficient K / the K-coefficient : **0.38 W/m².°C**
- La puissance frigorifique utile à la température extérieure de 30°C et à la température intérieure / The effective refrigerating capacity at an outside temperature of 30°C and an inside temperature of :
7.2.6 Taux de changement d'air à l'heure / air change rate : **348,8 Vol./h**
- Nombre d'ouvertures et d'équipements spéciaux / Number of openings and special equipment :
7.3.1 Nombre de portes / Number of doors : **2** Arrière/rear door : **1** latérale(s) /side door(s) : **1**
7.3.2 Nombre de volets d'aération / Number of vents : **0**
7.3.3 Dispositif pour accrocher la viande / Hanging meat equipment : **0**
7.4 Autres / Others : **5**
- Cette attestation est valable jusqu'en/ This certificate is valid until : **mars 2032**
- Sous réserve / provided that:
8.1.1. Que la caisse isotherme et, le cas échéant, l'équipement thermique, soit maintenus en bon état d'entretien/ The insulated body and, where applicable, the thermal appliance is in good condition ;and
8.1.2. Qu'aucune modification importante ne soit apportée aux dispositifs thermiques. / No material alteration is made to the thermal appliances.
- Fait par / Done by: **Cemafrroid SAS 5 avenue des Prés CS 20029 94266 FRESNES (FRANCE)**
- Le / on : **2026/05/05**

	Puissances Nominales / Nominal capacity	ES100N	ES100N	-
0°C	1837 W	1285 W	1285 W	-
-10°C	1300 W	971 W	971 W	-
-20°C	764 W	657 W	657 W	-



Cemafrroid SAS
Responsable ATP/ Responsible for the ATP

Le Président de CEMAFROID SAS

(Signature)

TECNEA SAS représentée par son Président Géraud CAVALIER